

## Herr, was trägt der Boden hier

Text by *Paul Heyse* (1830-1914) from a Spanish text by an *Anonymous* poet  
Set by *Hugo Wolf* (1860-1903), from *Spanisches Liederbuch*, #9

**Herr, was trägt der Boden hier,**  
[her vas trækt de:ɐ̯ 'bo:.dən hi:ɐ̯]  
Lord, what bears the ground here,

**Den du tränkst so bitterlich?**  
[de:n du: træŋkst zo: 'bɪ.te.lɪç]  
that you water so bitterly?

"Dornen, liebes Herz, für mich,  
Und für dich der Blumen Zier."

Ach, wo solche Bäche rinnen,  
Wird ein Garten da gedeihn?  
"Ja, und wisse! Kränzelein,  
Gar verschiedene, flicht man drinnen."

O mein Herr, zu wessen Zier  
Windet man die Kränze? sprich!  
"Die von Dornen sind für mich,  
Die von Blumen reich ich dir."

---

The entire text to this title with the complete  
IPA transcription and translation is available for download.

*Thank you!*

